

**Zeitschrift:** Panorama suizo : revista para los Suizos en el extranjero  
**Herausgeber:** Organización de los Suizos en el extranjero  
**Band:** 27 (2000)  
**Heft:** 4

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Discover Switzerland by train, bus and boat



Look out of the train window, the postal coach or from the deck of a paddle steamer shows the whole scenic wealth of Switzerland and the unlimited variety of this country, where just a few kilometers or an interesting train-ride connect high-mountain glaciers and Mediterranean-like palm gardens. A journey on one or several of the legendary panoramic routes is considered the highlight of any Switzerland trip, for example the Glacier Express, the Golden Pass, the Bernina Express or the William Tell Express.

Some proposals for stressless trips by train, bus and boat:

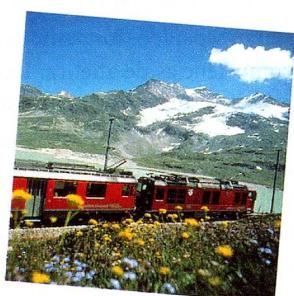
- The **Swiss Pass** and **Swiss Flexi Pass** entitle to unrestricted travel on the entire network during the chosen period of validity (from 3 days to one month).

- New: **Saver Formula** giving 15% reduction on Swiss Pass and Swiss Flexi Pass for adults when travelling as a party of at least 2 persons. 4 days from CHF 196.-.

- **Swiss Card** and **Swiss Transfer Tickets** are the ideal formulas for those visitors whose stay in Switzerland centers around one location. Round-trips available from CHF 102.-.

- With the **free Swiss Family Card**, children from 6 to under 16 travel free of charge if accompanied by at least one parent.

Swiss Travel System tickets are available at travel agencies world-wide and also at major railway stations in Switzerland. Ask for the special Swiss Travel System brochure. *Tickets available only to non-residents of Switzerland.*



**Swiss Travel System**



**NEW**  
Benefits for alternative medicine



## World-Wide Private Medical Insurance INTERNATIONAL SWISS MEDICAL

- ✓ private medical treatment; in-patient treatment 100 %, out-patient treatment 90 % covered; optional dental treatment 75 % covered
- ✓ world-wide free choice of doctor, hospital and clinic
- ✓ world-wide and life-long guaranteed cover
- ✓ multilingual 24-hour alarm line
- ✓ official partner of the Swiss medical insurance companies Intras and Sanitas and of the Life insurance company Rentenanstalt/Swiss Life

**ASN, Advisory Services Network AG**  
Seestrasse 353, CH-8038 Zurich-Wollishofen

Tel: (41) 1 / 284 37 86 Fax: (41) 1 / 284 37 46  
Internet: <http://www.asn.ch>

### Falls Sie unter Höhenangst leiden, müssen Sie nicht weiterlesen!

Unsere Mandantin ist ein innovatives, traditionsreiches, schweizerisches Finanzinstitut mit Hauptsitz im grössten Ferien- und Freizeitgebiet der Schweiz. Die global agierende Bank versteht sich als kundenorientierte Institution, deren Schwerpunkte in den Marktbereichen Privat-, Anlage- und Firmenkunden liegen. Wir sind beauftragt, u. a. die Position des Leiters des Departements Privatkunden zu besetzen:

### Leiter Departement Privatkunden

Als Mitglied der Geschäftsleitung, des Strategiekomitees und des Risikokomitees sind Sie für die Geschäfts- und Betriebsstrategie der Privatkunden (Retail Banking) der Gesamtbank verantwortlich. In dieser Position berichten Sie direkt dem Vorsitzenden der Geschäftsleitung und tragen die Führungsverantwortung von rund 220 Mitarbeitern.

Ihr Aufgabengebiet umfasst im Wesentlichen:

- Marktbearbeitungs- und Ergebnisverantwortung im Privatkundengeschäft (Retail Banking)
- Marketing und Kommunikation (Branding, Sponsoring, PR, Event, Werbung) der Gesamtbank
- Gesamtverantwortung des Business- und Internet Banking
- Umfassende Prozess- und Innovationsverantwortung der Dienstleistungen innerhalb des Departements sowie externe Vertretung der Bank innerhalb des Verantwortungsbereiches
- Betreuung von Einzelmandaten sowie Einsitznahme in diverse Projekt- und Lenkungsausschüsse

Für diese herausfordernde Position verfügen Sie nebst einem Hochschulabschluss über mehrjährige Erfahrung im Banking, fundierte Führungserfahrung sowie über einen Leistungsausweis in Marketing und Kommunikation.

Lust auf einen Sprung in tiefen Pulverschnee? Gerne erwarten wir Ihre Bewerbungsunterlagen. Absolute Diskretion ist selbstverständlich



**Swiss Pro International**

Frau Ann-Katherine Müller, Management Consultant  
Swiss Pro International AG, Zentrum «Spitzacker»  
Postfach, 8902 Urdorf  
Telefon +41-1-736 10 88, Fax +41-1-736 10 89  
e-mail: [info@fu-partners.com](mailto:info@fu-partners.com)

Ein Unternehmen der Flückiger, Unholz & Partners AG